

Ouvre boîte  
Veilige blikopener  
Safe-Cut Can Opener  
Güvenli konserve açıcı  
Dosenöffner  
Саморезущий  
консервный нож  
Саморіжучий  
консервний ніж

Abrelatas  
con corte seguro  
Abre-latas de corte seguro  
Apriscatole contaglio  
sicuro  
Ανοιχτήρι για  
κονσέρβες ασφαλούς  
κοπής  
فاتحة علب للتقطيع الآمن

Pas de bord coupant • Geen scherpe rand • No sharp edge  
Keskin ağzı yoktur • Keine scharfen Kanten • Без острых кромок  
Без гострих кромок • Sin bordes cortantes • Sem arestas afiadas  
Nessun bordo affilato • Χωρίς αιχμηρές ακμές • بدون حافة حادة

La technologie anti-coupe donne des bords lisses pour une ouverture en toute sécurité.

Safecut-technologie snijdt langs de rand van een deksel en maakt gladde randen.

Safecut technology cuts along the edge of the lid & gives smooth edges.

Güvenli kesim teknolojisi sayesinde kapağın kenarı kesilir ve keskinliği alınır.

Dank der "Safe cut"-Technologie schneidet der Öffner um den Deckel herum, ohne scharfe Kanten zu hinterlassen.

Технология безопасной резки – режет вдоль кромки банки, оставляя гладкий край.

Технологія безпечного різання – ріже уздовж кромки банки, залишаючи гладкий край.

La tecnología de corte seguro corta alrededor de la tapa dejando los bordes lisos.

A tecnologia de corte seguro corta ao longo da aresta da tampa deixando-a suave.

Tecnologia con taglio sicuro taglia lungo i bordi del coperchio e lascia bordi lisci.

Τεχνολογία ασφαλούς κοπής που κόβει κατά μήκος τα άκρα του καπακιού δίνοντας λείες ακμές.

تقنية التقطيع الآمن للقطع على طول حافة الغطاء وتوفر حواف ملساء.

K1290514 - CMMF 2100102190



Ne pas immerger, nettoyer à l'aide d'un linge humide.

Niet onderdompelen. Reinigen met vochtige doek.

Do not immerse. Clean with damp clothes.

Suya daldırmayın. Nemli bir bezle temizleyin.

Nicht in Wasser tauchen. Mit einem feuchten Tuch reinigen.

Не погружается в содержимое банки. Чистить влажной салфеткой.

Не занурюється у вміст банки. Чистити вологою серветкою.

No sumergir. Limpiar con un trapo húmedo.

Não mergulhar em água. Limpar com um pano húmido.

Non immergere. Pulire con panni inumiditi.

Μην το βουτάτε στο νερό. Καθαρίστε με βρεγμένο ύφασμα.

منوع الغمر. قم بالتنظيف بقطع قماش رطبة.

[www.tefal.com](http://www.tefal.com) -

FABRIQUÉ À TAIWAN

MADE IN TAIWAN

Tefal est une marque déposée  
par - Tefal is a registered  
trademark of:

Tefal S.A.S. France - 15 Avenue  
des Alpes - BP 89 - 74150  
RUMILLY - FRANCE - R.C.S.  
Annecy B 301 520 920

Изделия хозяйственного  
обихода из нержавеющей  
стали, марки Tefal.

Изготовитель: Groupe SEB,  
112 Chemin du Moulin Carron,  
69130 Ecully, France.

Груп СЕБ, 112 Шмэн дю Мулен  
Каррон 69130 Экули Франс.

Сделано во Тайване.

Официальный представитель и импортёр в России - ЗАО "Группа СЕБ -Восток" 125171,  
Москва, Ленинградское шоссе, 16А стр.3, тел. 213-32-32.

Информация о сертификации: Соответствует требованиям ГОСТ Р 51687-2000  
(Пп. 5.15, 5.17, 5.18, 5.25). Срок гарантии – 2 года.

